

Sentenza della Corte (Nona Sezione) del 12 ottobre 2017 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Bundesgerichtshof — Germania) — Kamin und Grill Shop GmbH / Zentrale zur Bekämpfung unlauteren Wettbewerbs eV

(Causa C-289/16) ⁽¹⁾

(Rinvio pregiudiziale — Agricoltura — Prodotti biologici — Sistema di controllo introdotto dal regolamento (CE) n. 834/2007 — Nozione di «vendita diretta al consumatore o all'utilizzatore finale»)

(2017/C 412/16)

Lingua processuale: il tedesco

Giudice del rinvio

Bundesgerichtshof

Parti

Ricorrente: Kamin und Grill Shop GmbH

Convenuta: Zentrale zur Bekämpfung unlauteren Wettbewerbs eV

Dispositivo

L'articolo 28, paragrafo 2, del regolamento (CE) n. 834/2007 del Consiglio, del 28 giugno 2007, relativo alla produzione biologica e all'etichettatura dei prodotti biologici e che abroga il regolamento (CEE) n. 2092/91, deve essere interpretato nel senso che, affinché prodotti possano essere considerati venduti «direttamente», ai sensi di tale disposizione, al consumatore o all'utilizzatore finale, occorre che la vendita avvenga in presenza, contemporaneamente, dell'operatore o del suo personale addetto alla vendita e del consumatore finale.

⁽¹⁾ GU C 350 del 26.9.2016.

Sentenza della Corte (Sesta Sezione) del 12 ottobre 2017 (domanda di pronuncia pregiudiziale proposta dal Szegedi Közigazgatási és Munkügyi Bíróság — Ungheria) — Lombard Ingatlan Lízing Zrt. / Nemzeti Adó- és Vámhivatal Fellebbviteli Igazgatóság

(Causa C-404/16) ⁽¹⁾

(Rinvio pregiudiziale — IVA — Direttiva 2006/112/CE — Articolo 90, paragrafo 1 — Effetto diretto — Base imponibile — Riduzione in caso di annullamento, recesso o risoluzione — Riduzione in caso di non pagamento totale o parziale — Distinzione — Contratto di leasing risolto a seguito del mancato pagamento dei canoni)

(2017/C 412/17)

Lingua processuale: l'ungherese

Giudice del rinvio

Szegedi Közigazgatási és Munkügyi Bíróság

Parti

Ricorrente: Lombard Ingatlan Lízing Zrt.

Convenuta: Nemzeti Adó- és Vámhivatal Fellebbviteli Igazgatóság